

# Dolomite® Stand Assist®

sv **Komplement till Step Up gåbord**  
Bruksanvisning

## I Generellt

sv

### I.1 Om den här bruksanvisningen

Den här bruksanvisningen tillhör ett Invacare-tillbehör och innehåller viktig information om hantering och montering. För att säkerställa att produkten används på ett säkert sätt ska bruksanvisningen för produkten läsas noggrant och säkerhetsanvisningarna följas.

### Symboler som används i den här bruksanvisningen

I den här bruksanvisningen anges varningar med symboler.

Varningssymbolerna åtföljs av en rubrik som anger allvarlighetsnivån.



#### VARNING

Anger en riskfylld situation som kan leda till allvarlig skada eller dödsfall om den inte undviks.



#### FÖRSIKTIGT

Anger en riskfylld situation som kan leda till lättare skada om den inte undviks.



#### VIKTIGT

Anger en riskfylld situation som kan leda till sakskada om den inte undviks.



#### Tips och rekommendationer

Ger användbara råd, rekommendationer och information för en effektiv och problemfri användning.



Den här produkten uppfyller kraven i direktiv 93/42/EEG om medicintekniska produkter.

Lanseringsdatum för produkten anges i CE-försäkran om överensstämmelse.

### I.2 Avsedd användning

Tillbehöret består av ståplattan, knädynan och stödselen, och är ett hjälpmedel för personer som behöver:

- stöd för att stå.
- hjälp att förflytta sig.
- hjälp att ställa sig upp (endast med Step Up elektrisk).



Den här bruksanvisningen MÅSTE ges till brukaren. INNAN produkten används, läs bruksanvisningen och spara den för framtida referens.



#### VIKTIGT!

– Den här produkten är inte avsedd för användning utomhus eller i våtutrymmen.

### I.3 Allmänna varningar



#### VARNING!

##### Fallrisk

- Det här tillbehöret måste alltid användas med medföljande säkerhetssele.
- Selen ska alltid vara monterad när brukaren står upp.
- Brukaren får endast stå upp utan selen om medicinsk expertis har intygat att det inte utgör någon risk för brukaren.
- Brukaren måste alltid vara fastspänd med selen vid förflyttning på ståplattan.
- Den här produkten får endast användas när en vårdare är närvarande. Lämna inte brukaren stående själv på ståplattan
- Hjulen på ståplattan måste vara låsta förutom när brukaren förflyttas på ståplattan.
- Var försiktig så att gåbordet inte välter på brukaren när han/hon ställer sig upp/sätter sig ned.

### I.4 Garanti

Vi ger två års garanti från leveransdatumet. Avvikelse kan förekomma på grund av lokala bestämmelser. Skador som beror på normalt slitage på exempelvis hjul, handtag och bromsar samt skador som beror på onormal användning (t.ex. om brukarens maxvikt överskrids) täcks inte av garantin. Instruktionerna för underhåll och användning måste följas för att garantin ska gälla.

## 2 Inställningar

### 2.1 Inspektion vid leverans

Meddela leverantören omgående om du upptäcker någon transportskada. Kom ihåg att behålla förpackningsmaterialet tills leverantören har kontrollerat varorna och båda parter är överens.



Yes, you can.®

## 2.2 Montera ståplattan



### VARNING!

#### Klämrisk

Det finns risk att du klämmer fingrarna mellan fästena för ståplattan och ramen

– Var försiktig när du monterar ståplattan

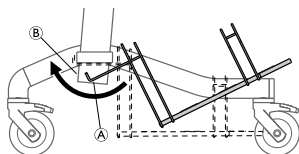


### VIKTIGT!

När du har monterat ståplattan

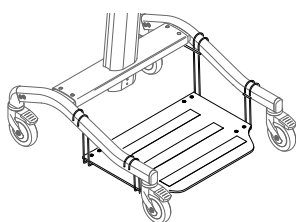
– Se till att ståplattan sitter fast ordentligt

1.



Luta plattan och tryck på låshakarna A under rollatorns horisontella stång B.

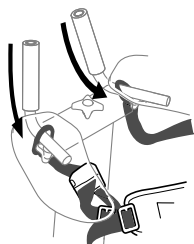
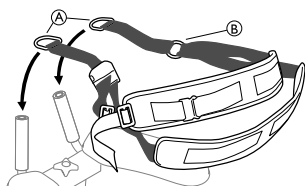
2.



Häng fästena över armarna på ramen.

3. Se till att låshakarna håller fotplattan ordentligt på plats.

## 2.3 Montera selen



För metallöglorna A över handtagen och se till att remmarna är ordentligt fastspända. Välj den inre öglan B för en kortare sele.

## 2.4 Montera knädynan

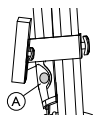


Bild I



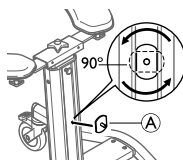
### FÖRSIKTIGT!

#### Täck inte över nödstoppfunktionen

På Step Up elektrisk får knädynans hållare inte täcka nödstoppknappen A, bild I.

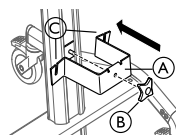
– När du monterar knädynan ska du placera fästet antingen ovanför eller under knappen.

1.



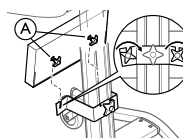
Placera monteringsplattan A i spåret på mittstolpen

2.



a. Placera hållaren A på monteringsplattan.  
b. Dra åt vredet B med inskärningarna C vända uppåt.

3.



a. Lossa vreden A på knädynan, men ta inte bort dem.  
b. Skjut in vreden på knädynan i inskärningarna på hållaren.  
c. Dra försiktigt åt vreden A på knädynan.

## 3 Användande

### 3.1 Innan produkten används

Vi rekommenderar inte att den här produkten ges till någon innan en komplett bedömning av personens särskilda behov har gjorts. Det är viktigt att produkten ger brukaren det stöd som har ordinerats av en kvalificerad yrkesperson, både för brukarens säkerhet och för att gångförmågan ska kunna förbättras.

### 3.2 Hjälpa brukaren upp på ståplattan – justera selen

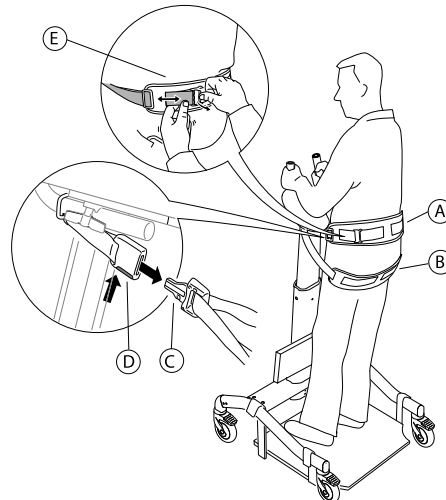


### VARNING!

#### Fallrisk

- Två av hjulen måste vara låsta innan du leder brukaren till eller från gåbordet.
- Lossa inte selen och öppna inte knäpfästet om brukaren inte har fullt stöd.
- Innan du hjälper brukaren att ställa sig upp ser du till att ståplattan, selen och knädynan är monterade på gåbordet i enlighet med instruktionerna.
- Se alltid till att brukaren är säkert fastspänd när selen justeras. Placera en hand bakom brukarens rygg när du justerar selen för att öka säkerheten.

### Hjälpa brukaren att ställa sig upp



1. Lås parkeringsbromsarna.
2. Justera remmen till en lämplig längd.
3. Hjälp brukaren att ställa sig upp. Brukaren ska stå så långt fram på plattan som möjligt.

- Placera den övre remmen **A** bakom brukarens rygg och den nedre remmen **B** under brukarens bak.
- Sätt fast knäppet **C** från selen med knäppfästet **D** som är monterat på handtaget.
- Finjustera remmen med spännet på baksidan av selen **E**. Se *Justera selens längd/storlek* i det här avsnittet.
- Justera knädynan korrekt, under brukarens knä, för att minska trycket på knäna. Se avsnittet *Montera knädynan*.

## Hjälpa brukaren att ställa sig upp med Step Up elektrisk

### Förbereda gåbordet

- Placera hjulen framåt så att stödytan blir så stor som möjligt.
- Sänk ned armstödet med handkontrollen.

### Instruktioner för brukare/vårdare



- Placera brukarens fötter så långt fram på ståplattan som möjligt (med knäna på knädynan).
- Brukaren måste luta sig framåt och hålla i körhandtagen medan vårdaren justerar höjden på armstödet uppåt med handkontrollen.
- Samtidigt som stöden flyttas uppåt måste brukaren dra/trycka sig själv till stående position. Vårdaren ska stödja brukaren.
- När brukaren står upp ska selen sättas fast. Följ steg 4–7 i *Hjälpa brukaren att ställa sig upp* i det här avsnittet, för att sätta fast selen runt brukaren.

### Justera selens längd/storlek

- Lossa remmarna med spännet på baksidan av selen eller
- välj antingen den inre eller den yttre öglan vid montering av selen

### Öppna selen

Öppna selen genom att trycka på den röda knappen på knäppfästet och dra ut knäppet.

## 3.3 Förflytta brukaren



### **VARNING!**

#### **Tipprisk**

- Gånghjälpmedlet kan bli instabilt och tippa.
- Var försiktig när du förflyttar brukaren över ojämna ytor och hinder, t.ex. trösklar.
  - Se till att alltid ha ett stadigt grepp om gånghjälpmedlet.
  - Selen måste alltid vara monterad och korrekt justerad när brukaren förflyttas.

Brukaren kan förflyttas väldigt korta sträckor eller vridas runt samtidigt som brukaren står på plattan, säkert fastspänd.

- Lossa parkeringsbromsen
- Förflytta brukaren
- Lås parkeringsbromsen när förflyttningen är klar

## 4 Underhåll

### 4.1 Rengöring



#### **VIKTIGT!**

- Fel metod eller fel vätskor kan skada produkten
- Produkten får inte rengöras i en tvättanläggning eller med högtrycksvätt.
  - Använd aldrig syra, basiska ämnen eller lösningsmedel för att rengöra produkten.

- Torka av produkten med en fuktig trasa.
- Den avtagbara klädseln på knästödsdynan och selen kan rengöras med de vanligaste rengöringsprodukterna som finns på marknaden.



Låt produkten torka helt efter rengöring.

## Invacare Sales Companies

### Sverige & Suomi:

Invacare AB  
Fagerstagatan 9  
S-163 91 Spånga  
Tel: (46) (0)8 761 70 90  
Fax: (46) (0)8 761 81 08  
sweden@invacare.com,  
finland@invacare.com  
www.invacare.se



Manufacturer:  
Invacare Dolomite AB  
c/o Invacare Rea AB  
Växjövägen 303  
SE-343 71 DIÖ  
www.dolomite.biz

1536828-A 2015-01-21



**Making Life's Experiences Possible™**

  
**DOLOMITE**

  
**INVACARE**  
*Yes, you can.®*